



Norsk | Russisk

## Вакцинация от коронавируса в Эйгардене

Цель вакцинации - защита жизни и здоровья людей, относящимся к группам риска заражения коронавирусом. Всем лицам старше 18 лет, длительное время находящимся на территории коммуны, будет предложено пройти вакцинацию от коронавируса.

Коммуна Эйгарден рекомендует пройти вакцинацию всем лицам старше 18 лет, что послужит наилучшей защитой от коронавирусного заболевания. На первых порах не будет хватать вакцин от коронавируса на всех. В первую очередь будут вакцинированы те, кто больше всего нуждается в этом. Порядок приоритетов в вакцинации может меняться.

Распределением вакцин занимается Институт общественного здравоохранения, а коммуна Эйгарден проводит вакцинацию по мере поступления доз вакцин.

Вакцинация осуществляется бесплатно.

Когда подойдет ваша очередь на вакцинацию, с вами свяжутся ваш врач или представители коммуны Эйгарден. Вас также уведомят о том, куда приходить для прохождения вакцинации.

### Кого привьют от коронавируса?

По состоянию на текущий момент вакцинация производится в следующем порядке убывания приоритета:

1. Жители домов престарелых и инвалидов с медицинским обслуживанием, а также отдельные группы медицинского персонала
2. Возрастная группа 85 лет и старше, а также отдельные группы медицинского персонала
3. Возрастная группа 75-84 лет
4. Возрастная группа 65-74 лет, а также лица от 18 до 64 лет с заболеваниями/состояниями, характеризующимися высоким риском их серьезного протекания
5. Возрастная группа 55-64 лет с фоновыми заболеваниями/состояниями
6. Возрастная группа 45-54 лет с фоновыми заболеваниями/состояниями
7. Возрастная группа 18-44 лет с фоновыми заболеваниями/состояниями
8. Возрастная группа 55-64 лет
9. Возрастная группа 45-54 лет

**Дополнительную информацию можно найти здесь:**

- Коммуна Эйгарден: [www.oygarden.kommune.no](http://www.oygarden.kommune.no)
- Институт общественного здравоохранения: <https://www.fhi.no/en/> (на английском языке)



## Koronavaksine i Øygarden

Formålet med vaksineringa er å verna liv og helse for dei som er mest utsette for koronasjukdom. Alle over 18 år som er innbyggjar og som oppheld seg i kommunen, skal ha tilbod om koronavaksine.

Øygarden kommune tilrår at alle over 18 år tek vaksine. Slik kan vi best verna oss mot koronasjukdomen. Den første tida vil det ikkje vera nok koronavaksine for alle. Dei som har størst behov, vil få vaksine først. Prioritetsrekkefølga kan verta endra.

Det er Folkehelseinstituttet som fordeler vaksinar, og Øygarden kommune vil gje vaksinar etter kvart som det er tilgjengelege dosar.

Vaksinasjonen er gratis.

Du vert kontakta av legen din eller Øygarden kommune for vaksinering når det er din tur. Då vil du også få melding om kvar du skal møta opp for å få vaksine.

### Kven vil få koronavirusvaksinen?

Dette er prioriteringsrekkefølga per dato:

1. Bebuarar i sjukeimar og utvalde helsepersonellgrupper
2. Alder 85 år og eldre og utvalde helsepersonellgrupper
3. Alder 75-84 år
4. Alder 65-74 år og samstundes personar mellom 18 og 64 år med sjukdomar/tilstandar med høg risiko for alvorleg forløp
5. Alder 55-64 år med underliggjande sjukdomar/tilstandar
6. Alder 45-54 år med underliggjande sjukdomar/tilstandar
7. Alder 18-44 år med underliggjande sjukdomar/tilstandar
8. Alder 55-64 år
9. Alder 45-54 år

Du finn meir informasjon her:

- Øygarden kommune: [www.oygarden.kommune.no](http://www.oygarden.kommune.no)
- Folkehelseinstituttet: <https://www.fhi.no/en/> (engelsk versjon)